

otto schachner nordic
Prinsessens Kvarter 2
7000 Fredericia, Denmark
www.osnordic.dk

Batch no. 136811-01_44216

DK • Brugervejledning

Varemærke / art. nr.

BASIC Yellow Letvægt

136811 090	Størrelse 9
136811 100	Størrelse 10
136811 110	Størrelse 11

Beskrivelse

Handske af bomuldsinterlock med ribkrave – med håndflade-belægning af nitril. Letvægtsmodel.

Generelt

Beskyttelsesniveauer måles på håndfladen af handsken.

Kategori

Handsen er certificeret i kategori II i overensstemmelse med PPE regulativ EU 2016/425 om sikkerhedskrav til personlige værnemidler. Handsken er testet i henhold til standarderne EN 420:2003 + A1:2009 (generelle krav) og EN 388:2016 (mekaniske). CE certificeret af SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland (Notified Body No. 2777).

EN388:2016 Testdata

Slidstyrke	Niveau 4 (Min 0 Max 4)
Gennemskæring	Niveau 1 (Min 0 Max 5)
Iturivning	Niveau 1 (Min 0 Max 4)
Stikmodstand	Niveau 1 (Min 0 Max 4)
TDM gennemskæring	Niveau X (Min A,Max F)

EN 388



4111X

Anvendelse / egenskaber

Entreprenørarbejde, beton-, træ- og metalindustri. Slidstærk letvægtshandske som ikke er 100% væsketæt og derfor ikke egnet som kemikaliehandske.

Behandling / opbevaring

Både nye og brugte handsker bør undersøgес grundigt, inden de bæres, for at sikre, at de ikke er beskadiget. Handsker bør ikke efterlades i forurenede tilstand. Disse handsker er ikke egnede til rengøring og desinfektion. Bemærk: Funktionsegenskaberne for slidte og vaskede handsker kan afvige fra nedenstående resultater. Handsker opbevares ideelt ved 5-25 °C i tørt, godt ventileret område i originalemballage. Undgå direkte sollys. Ved opbevaring som anbefalet vil handskerne ikke lide ændringer i mekaniske egenskaber i op til fem år fra fremstillingsdatoen. Livslængden kan ikke specificeres og afhænger af brugerens anvendelse og mulighed for at fastslå handskens egnet til den tilsigtede anvendelse.

Advarsel

Ikke egnet til håndtering af væske. Bør ikke bruges ved maskiner med bevægelige dele, hvor der er risiko for at handsken bliver viklet ind i maskinen.

Pakning

12 par i PE-pose.
72 par i karton af genbrugeligt pap.



DE • Gebrauchsanleitung

Warenzeichen / Art.-Nr.

BASIC Yellow Lightweight

136811 090	Größe 9
136811 100	Größe 10
136811 110	Größe 11

Beschreibung

Handschuh aus Baumwoll-Interlock mit Rippstrickbündchen - mit Nitril-Beschichtung in der Handinnenfläche. Leichter Typ.

Allgemeines

Die Schutzwerte werden auf der Handfläche des Handschuhs gemessen.

Kategorie

Der Handschuh ist nach Kategorie II in Übereinstimmung mit der Europäische PPE Regulativ EU 2016/425 zur Sicherheitsanforderung an persönliche Schutzmittel zertifiziert. Der Handschuh ist gemäß Standard EN 420:2003 + A1:2009 (allgemeine Anforderungen) und EN 388:2016 (mechanisch) getestet. CE-zertifiziert von SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland (Notified Body No. 2777).

EN388:2016 Testdaten

Strapazierfähigkeit	Ebene 4 (Min 0 Max 4)
Schnittfestigkeit	Ebene 1 (Min 0 Max 5)
Reißfestigkeit	Ebene 1 (Min 0 Max 4)
Stichbeständigkeit	Ebene 1 (Min 0 Max 4)
TDM Schnittfestigkeit	Ebene X (Min A,Max F)

EN 388



4111X

Anwendung / Eigenschaften

Bauarbeiten, Beton-, Holz- und Metallindustrie. Strapazierfähiger, leichter Handschuh, der nicht 100% feuchtigkeitsbeständig ist und daher nicht als Chemikalien-Schutz-Handschuh geeignet ist.

Behandlung / Aufbewahrung

Sowohl neue als auch gebrauchte Handschuhe sollten vor dem Tragen gründlich überprüft werden, um sicherzustellen, dass keine Schäden vorliegen. Handschuhe sollten nicht in kontaminiertem Zustand belassen werden. Reinigung und Desinfektion sind für diese Handschuhe nicht vorgesehen. Hinweis: Die Gebrauchseigenschaften von abgenutzten und gewaschenen Handschuhen können von den unten gezeigten Ergebnissen abweichen. Handschuhe sollten idealerweise bei 5-25 °C in einem trockenen, gut belüfteten Bereich in Originalverpackung gelagert werden. Direktes Sonnenlicht vermeiden. Bei der empfohlenen Lagerung werden die mechanischen Eigenschaften des Handschuhs für die Dauer von bis zu fünf Jahren ab Herstellungsdatum nicht beeinträchtigt. Die Lebensdauer kann nicht spezifiziert werden und hängt von der Verwendung und Verantwortung des Benutzers ab, um die Eignung des Handschuhs für seine beabsichtigte Verwendung festzustellen.

Warnung

Nicht für Flüssigkeiten geeignet. Nicht geeignet für den Einsatz bei Maschinen mit beweglichen Teilen weil Verletzungsgefahr durch Verwicklung entstehen kann.

Verpackung

12 Paar in PE-Beutel.
72 Paar in Karton aus recyclingfähiger Pappe.



GB • User instructions

Brand name / type no.

BASIC Yellow Lightweight

136811 090	Size 9
136811 100	Size 10
136811 110	Size 11

Description

Cotton interlock glove with knit wrist - with palm nitrile coating. Lightweight.

Generally

Protection levels are measured on the palm of the glove.

Category

The glove is certified in category II in accordance with the European PPE Regulation EU 2016/425 on safety requirements for personal protective equipment. The glove was tested in accordance with the standards EN 420:2003 + A1:2009 (general requirements) and EN 388:2016 (mechanical). CE certified by SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland (Notified Body No. 2777).

EN388:2016 performance data

Abrasion resistance	Level 4 (Min 0 Max 4)
Blade cut resistance	Level 1 (Min 0 Max 5)
Tear resistance	Level 1 (Min 0 Max 4)
Puncture resistance	Level 1 (Min 0 Max 4)
TDM blade cut	Level X (Min A Max F)

EN 388



4111X

Application / qualities

Construction work, concrete, wood and metal industry. Durable lightweight glove that is not 100% moisture proof and therefore not suitable as a chemical glove.

Treatment / storage

Both new and used gloves should be thoroughly inspected before being worn to ensure no damage is present. Gloves should not be left in contaminated condition. Cleaning and disinfection is not intended for these gloves. Note: The performance characteristics of worn and laundered gloves may differ from the results shown below. Gloves should be ideally stored at 5-25 °C in dry, well-ventilated area in original packing. Prevent direct sunlight. When stored as recommended the gloves will not suffer change in mechanical properties for up to five years from the date of manufacture. Service life cannot be specified and depends on the application and responsibility of user to ascertain suitability of the glove for its intended use

Warning

Not suitable for use with liquids. Not suitable for using when there is a risk of entanglement by moving parts of machines.

Packaging

12 pairs in a PE bag.
72 pairs in a carton made of recyclable cardboard.



otto schachner nordic
MEMBER OF CERRA GROUP

PL • Instrukcje dla użytkownika

Nazwa / numer modelu

BASIC Yellow Lekki

136811 090	Rozmiar 9
136811 100	Rozmiar 10
136811 110	Rozmiar 11

Opis

Rękawica bawełniana z dzianinowym nadgarstkiem - z powłoką z nitrilu w dłoni. Lekki model.

Uwagi ogólne

Poziomy ochronne mierzy się na dłoni rękawicy.

Kategoria

Rękawice kategorii II zgodnie z rozporządzenie UE 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej. Rękawice spełniają wymogi zharmonizowanych norm EN 420:2003+A1:2009 (wymogi ogólne), EN 388:2016 (mechaniczna). Certyfikat typu był wydany przez Jednostkę Notyfikowaną SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland (Notified Body No. 2777).

EN388:2016 Rezultaty badań

	Poziom	EN 388
Odporność na ścieranie	4 (Min 0 Maks 4)	
Odporność na przecięcie	1 (Min 0 Maks 5)	
Odporność na rozdarcie	1 (Min 0 Maks 4)	
Odporność na przebicie	1 (Min 0 Maks 4)	
TDM Odp. na przecięcie	X (Min A,Max F)	

Cechy produktu / zastosowanie

Prace budowlane, beton, przemysł drzewny i metalowy. Wytrzymałe, lekkie rękawice, które nie są w 100% odporne na wilgoć i dlatego nie nadają się jako rękawice chemiczne.

Obsługa / przechowywanie

Nowe i używane rękawice powinny zostać dokładnie sprawdzone przed ich użyciem, aby nie zostały uszkodzone. Rękawice nie powinny pozostawać w stanie skażonym. Rękawice te nie nadają się do czyszczenia i dezynfekcji. Uwaga: Funkcja zużytych i umytych rękawic może różnić się od wyników podanych poniżej. Rękawice najlepiej przechowywać w temperaturze 5-25 °C w suchym, dobrze wentylowanym pomieszczeniu w oryginalnym opakowaniu. Unikaj bezpośredniego światła słonecznego. W przypadku przechowywania zgodnie z zaleceniami rękawice nie ulegną zmianom właściwości mechanicznych przez okres do pięciu lat od daty produkcji. Okres użytkowania nie może zostać określony i zależy od zakresu zastosowania oraz to, w jakim użytkownik upewnia się, że rękawica jest odpowiednia do zamierzonego zastosowania.

Uwaga

Nie nadaje się do pracy i przenoszenia cieczy. Rękawice nie mogą być używane, o ile istnieje ryzyko uchwycenia ich przez ruchome części maszyn i urządzeń. Właściwości ochronne rękawic dotyczą jedynie ich wewnętrznej części.

Pakowanie

12 par w woreczku PE.
72 pary w kartonie wykonanym z tektury nadającej się do recyklingu.